

**YHTEISÖJEN ENSIMMÄISEN OIKEUSASTEEN TUOMIO-  
ISTUIMEN TUOMIO,**

**3 päivänä helmikuuta 2005,**

**asiassa T-137/03, Ornella Mancini vastaan Euroopan yhteisöjen komissio <sup>(1)</sup>**

**(Henkilöstö — Asiantuntijalääkärin virka — Avointa tointa koskevan ilmoituksen muuttaminen — Harkintavallan väärinkäyttö — Valintakoelautakunnan koostumus — Ansioiden vertailu — Ilmeinen arviointivirhe — Miesten ja naisten tasa-arvoinen kohtelu — Vahingonkorvauskanne)**

(2005/C 93/53)

(Oikeudenkäyntikieli: ranska)

Asiassa T-137/03, Ornella Mancini, Euroopan yhteisöjen komission virkamies, kotipaikka Bryssel (Belgia), edustajanaan asianajaja É. Boigelot, vastaan Euroopan yhteisöjen komissio (asiamiehinään: C. Berardis-Kayser ja G. Berscheid, avustajanaan asianajaja B. Wägenbaur, kotipaikka Luxemburg), jossa kantaja vaatii yhtäältä ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuinta kumoamaan komission päätöksen, jolla kantajan hakemusta yksikön "Service médical Bruxelles" asiantuntijalääkärin virkaan ei hyväksytty ja jolla kyseiseen virkaan nimitettiin toinen hakija, ja jossa hän toisaalta vaatii vahingonkorvausta, yhteisöjen ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuim (neljäs jaosto), toimien kokoonpanossa: jaoston puheenjohtaja H. Legal, sekä tuomarit V. Tiili ja M. Vadapalas, kirjaaja: I. Natsinas, on 3.2.2005 antanut tuomion, jonka tuomiolauselma on seuraava:

1 *Kanne hylätään.*

2 *Asianosaiset vastaavat omista oikeudenkäyntikuluistaan.*

<sup>(1)</sup> EUVL C 158, 5.7.2003.

**ENSIMMÄISEN OIKEUSASTEEN TUOMIOISTUIMEN  
TUOMIO,**

**3 päivänä helmikuuta 2005,**

**asiassa T-172/03, Nicole Heurtaux vastaan Euroopan yhteisöjen komissio <sup>(1)</sup>**

**(Henkilöstö — Ylentämättä jättäminen — Perustelujen puuttuminen — Ansioiden vertailu — Kumoamiskanne)**

(2005/C 93/54)

(Oikeudenkäyntikieli: ranska)

Asiassa T-172/03, Nicole Heurtaux, Euroopan yhteisöjen komission virkamies, kotipaikka Bryssel (Belgia), edustajanaan

asianajajat J.-N. Louis, É. Marchal, A. Coolen ja S. Orlandi, prosessiosoite Luxembourgiassa, vastaan Euroopan yhteisöjen komissio (edustajinaan asianajajat J. Curall ja V. Joris, prosessiosoite Luxembourgiassa), jossa vaaditaan komission 14.8.2002 tekemän sen päätöksen kumoamista, jolla kantaja jätettiin ylentämättä palkkaluokkaan B 2 vuoden 2002 ylennyskierröksellä, ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuim (viides jaosto), toimien kokoonpanossa: jaoston puheenjohtaja P. Lindh sekä tuomarit J. D. Cooke ja D. Šváby, kirjaaja: hallintovirkamies I. Natsinas, on 3.2.2005 antanut tuomion, jonka tuomiolauselma on seuraava:

1 *Komission 14.8.2002 tekemä päätös, jolla kantaja jätettiin ylentämättä palkkaluokkaan B 2 vuoden 2002 ylennyskierröksellä, kumotaan.*

2 *Komissio veloitetaan korvaamaan oikeudenkäyntikulut.*

<sup>(1)</sup> EUVL C 184, 2.8.2003.

**YHTEISÖJEN ENSIMMÄISEN OIKEUSASTEEN TUOMIO-  
ISTUIMEN TUOMIO,**

**16 päivänä helmikuuta 2005,**

**asiassa T-284/03, Rosalinda Aycinena vastaan Euroopan yhteisöjen komissio <sup>(1)</sup>**

**(Henkilöstö — Nimittäminen ylempään palkkaluokkaan — Palkkatason määrittäminen)**

(2005/C 93/55)

(Oikeudenkäyntikieli: ranska)

Asiassa T-284/03, Rosalinda Aycinena, kotipaikka Bryssel (Belgia), edustajinaan asianajajat J.-N. Louis, E. Marchal, A. Coolen ja S. Orlandi, prosessiosoite Luxembourgiassa, vastaan Euroopan yhteisöjen komissio (asiamiehinään: C. Berardis-Kayser), jossa kantaja vaatii ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuinta kumoamaan komission päätöksen vahvistaa kantajan palkkatasoksi palvelukseen ottamisen yhteydessä palkkaluokka LA 6, taso 1, yhteisöjen ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuim (kolmas jaosto), toimien kokoonpanossa: jaoston puheenjohtaja M. Jaeger sekä tuomarit V. Tiili ja O. Czúcz, kirjaaja: H. Jung, on 16.2.2005 antanut tuomion, jonka tuomiolauselma on seuraava: